

**ACCESSORI
OPTIONS
OPTIONAL
ACCESORIOS
ZUBEHÖRE
UTRUSTNING**

- Verricello idraulico
Treuil hydraulique
Hydraulic winch
Torno hidráulico
Hydraulische Winde
Hydraulisk vinsch
- Braccio con verricello manuale
Bras avec treuil manuel
Arm with manual winch
Brazo con torno manual
Schwenkbaren Stützarm mit manuelle Winde
Kran arm med manuell vinsch
- Attuatore per acceleratore elettronico
Actionneur d'accélérateur électronique
Electronic throttle actuator
Actuador para acelerador electrónico
Aktuator für Elektronischen Beschleuniger
Elmotor som styr gasen
- Collo di cigno fisso con giunto girevole
Col de cygne fixe avec joint tournant
Swan neck fixed type with turning seal
Cuello de cisne fijo con el enganche giratorio
Fester Schwanenhals mit Drehgelenk
Tryckledning modell fixerad
- Centralina Elcos GSM
Coffret de sécurité Elcos GSM
Elcos GSM control box
Centralina de seguridad Elcos GSM
ELCOS GSM Kontrolle
Elcos kontrollenhet med gsm funktion
- Centralina di comando elettroidraulica
Centrale de commande électro-hydraulique
Electric motor driving hydraulic pump
Unidad de control electro- hidráulico
Elektrohydraulische Steuereinheit
Eldriven Hydraul pump
- Binde idrauliche
Bequilles hydrauliques
Hydraulic feet
Gatos hidráulicos
Hydraulische Stützfüße
Hydrauliska stödben
- Elettropompa di adescamento
Pompe électrique d'amorçage
Electric priming pump
Bomba de cebado eléctrico
Elektrisches Ansaugpumpe
Eldriven fyllnads pump
- Fanale di lavoro
Pharo de travail
Working light
Fanal de trabajo
Arbeitslicht
Lampa
- Sistema adescamento per depressione
Kit d'amorçage par depression
Priming system by depression
Sistema de cebado por vacío
Unterdruck Ansaugsystem
Fyllnads funktion av sugledning med evakueringspump
- Supporti laterali
Supports latéraux
Lateral supports
Soportes laterales
Seitenstützen
Upphållningsstag till sugledning
- Kit idraulico completo
Kit hydraulique complet
pour le mouvement des bequilles et du bras porte flexible aspiration
Hydraulic kit for feet and suction arm functions
Kit hidráulico completo para gatos y brazo con grua
Komplett Bördhydraulik
Hydraul paket för stödben och kranarm
- Kit omologazione stradale
Kit d'homologation routière
Road traffic regulation kit
Kit homologación para tráfico por carretera
Straßenzulassung
Belysning mm för vägtransport
- Pulsante di arresto in emergenza
Bouton d'arrêt d'urgence
Emergency stop button
Botón de parada de emergencia
Not-Aus-Taste
Nödstopp
- Cabina insonorizzata con marmitta residenziale
Cabine insonorisée avec pot d'échappement résidentiel
Soundproof cabin with residential pot
Cabina insonorizada con silenciador
Schalldichte Kabine mit Auspuff
Ljudisolerings kit och större ljuddämpare



2019

Scalabrino AG - info@scalabrino.it

Irrimec
Water Saving Solutions



MOTORI

IVECO FPT	potenze da HP 83 ÷ HP 510	IVECO MOTORS FPT POWERTRAIN TECHNOLOGIES
JOHN DEERE	potenze da HP 80 ÷ HP 250	JOHN DEERE
DEUTZ	potenze da HP 80 ÷ HP 310	DEUTZ
LOMBARDINI KOHLER		KOHLER IN POWER. SINCE 1925.
POMPE CENTRIFUGHE		
CAPRARI		caprari pumping power
ROVATTI		rovatti pompe
SAER		SAER ELETTROPOMPE

Irrimec
Water Saving Solutions

IRRIMEC s.r.l.
Via Torino, 3 - Zona industriale
29010 Calendasco [Piacenza] Italy
tel. +39 0523 760441 - fax +39 0523 760444

www.irrimec.com



**Gruppi Motopompa
Groupes Motopompes
Motor Pumps
Grupos Motobomba
Motorpumpen
Motorpumpar**

GRUPPI MOTOPOMPA

Per alimentazione apparecchi semoventi, rampe frontali, pivot ed impianti fissi.
Allestiti su carro a due ruote con funzione di serbatoio combustibile di grande capacità vengono forniti completi di:

motore nuovo di fabbrica IVECO - FPT - DEUTZ
LOMBARDINI - JOHN DEERE
pompa coassiale plurigrante proporzionata CAPRARI - ROVATTI
FERRARI - VARISCO - VINCENZI - SAER
3 binde regolabili in altezza
carenatura di sicurezza a norme CE
pompa autoadescente manuale
centralina elettronica di controllo temperatura dell'acqua, pressione olio motore, alternatore e mancanza acqua alla pompa, timer
contagiri elettronico
impianto ed avviamento elettrico completo di batteria

Accessori a richiesta

pompa autoadescente elettrica
fanali di lavoro
marmitta e cofanatura insonorizzate
braccio con verricello per gruppo aspirazione, ripiegabile lateralmente per il trasporto su strada.
kit idraulico per la movimentazione dei piedi stabilizzatori, del verricello e del braccio porta aspirazione
dispositivo di avviamento ed arresto motore telecomandato a distanza
ruote maggiorate
omologazione stradale

Versione standard
Version standard
Standard version
Versión estándar
Standart Version 650I-700I-730I
Standard version 650I-700I-730I



Motopompe versione mini, motori mono e bicilindrici adatti per apparecchi di piccole dimensioni
Mini motopompes, moteurs mono et bicylindriques pour appareils de petites dimensions
Mini version motor pumps, single and twin-cylinder motors are available for small machines
Motobombas versión mini, motores mono y bicilindrico aptos para aparatos de pequeñas dimensiones
Kleine Motorpumpe: Version "Mini" mit Ein- und Zwei Zylinder fuer kleine Beregnungsmaschinen
Mini modell av motor pump , en och två cylindrig motor finns

**GROUPES MOTOPOMPES**

De fabrication spéciale pour montage sur enrouleurs, pivots, rampes frontales et installations fixes. Les groupes motopompes Irrimec sont construits sur un châssis réservoir porteur de section circulaire à deux roues et sont équipés de:

moteur neuf, de marque IVECO - FPT - DEUTZ
LOMBARDINI - JOHN DEERE
pompe à axe horizontal multicellulaires CAPRARI - ROVATTI
FERRARI - VARISCO - VINCENZI - SAER
trois crics stabilisateurs réglables en hauteur
protections de sécurité conformes aux normes CE
pompe d'amorçage manuelle
coffret de sécurité électronique de controle du moteur, pression d'huile, température d'eau, alternateur et manque d'eau à la pompe, timer
compte-tours électronique
équipement électrique et de démarrage comprenant la batterie (livrée sans électrolyte)

Options

Pompe d'amorçage électrique
Eclairage de nuit
Pot d'échappement et protections insonorisantes
Bras support de crépine avec treuil manuel repliable latéralement pour le transport routier
Kit hydraulique pour la motorisation des crics stabilisateurs, du treuil et du bras porte crépine
Dispositif de mise en marche et d'arrêt du moteur par télécommande
Roues de dimensions supérieures

MOTOR PUMPS

Diesel irrigation pump units especially manufactured to operate with reel machines, pivots, lateral moves and solid set systems. The Irrimec pump units are mounted on a two wheeled chassis with a large capacity fuel tank. They are supplied complete with:

Diesel engine from IVECO - FPT - DEUTZ - LOMBARDINI JOHN DEERE
Multistage horizontal shaft pumps CAPRARI - ROVATTI - FERRARI
VARISCO - VINCENZI - SAER
Three jacks adjustable in height
Safety guards conforming to EC standards
Manual priming pump
Electronic control panel for water temperature, oil pressure, alternator and suction failure, timer
Electronic rev counter
Electric starting system including battery (dry)

Optional extras

Electric priming pump
Working lights
Acoustic kit with exhaust silencer and canopy
Support arm with winch for suction pipe, folding laterally for transport
Hydraulic kit for the stabilizer feet and the winch for the strainer arm
Electrical kit for remote starting by radio signal
Larger wheels



Versione speciale con frizione, generatore di corrente e pompa
Version spéciale avec embrayage, groupe électrogène et pompe
Special version with clutch, power generator and pump
Versión especial con embrague, generador de energia y bomba
Sonderausfuehrung mit Kupplung, Stromgenerator und Pumpe
Specialversion med koppling, kraftgenerator och pump

Irrimec
Water Saving Solutions



Versione compatta (ridotta potenza)
Version compacte (moins puissante)
Compact model (less power)
Versión compacta (a potencia reducida)
Kleine Motorpumpe 300I
Modell med mindre effekt och mindre tank 300L

**GRUPOS MOTOBOMBA**

Grupos motobomba especialmente fabricados para trabajar con enrolladores, pivotes, rampas de avance frontal e instalaciones de riego fijas. Los grupos motobomba, construidos sobre chasis con dos ruedas que sirven de depósito de combustible de gran capacidad, están equipados con:

motores nuevos de fábrica IVECO - FPT - DEUTZ
LOMBARDINI - JOHN DEERE
bombas centrifugas con soporte y eje libre CAPRARI - ROVATTI
FERRARI - VARISCO - VINCENZI - SAER
tres patas de posición regulables en altura
protecciones para prevenir accidentes de acuerdo con las normas CE
bomba de cebado manual
cuadro electrónico de seguridad temperatura agua, presión de aceite, alternador, falta de agua de la bomba
cuenta horas electrónico
arranque eléctrico con batería (en seco)

Accesorios opcionales

bomba de cebado eléctrico
fanal de trabajo
silenciador del escape e insonorización
brazo con grua para aspiración doblándose a lados para la circulación en ruta
kit hidráulico para el accionamiento de gatos estabilizadores, de la grua de levantamiento y del brazo porta aspiración
arranque y parada motor con mando a distancia
ruedas mas grande

MOTORPUMPEN

In spezieller ausfuehrung, zur wasserversorgung von berechnungsmaschinen, pivots, berechnungsrapen und feste beregnungsanlagen. Aufgebaut auf Fahrwerke ,die auch als Tank dienen. it 2 Raedern and Achse. Mit folgende moeglichkeiten lieferbar:

Fabrikneue Motoren der Marke IVECO - FPT - DEUTZ
LOMBARDINI - JOHN DEERE
Pumpen von CAPRARI-ROVATTI-FERRARI - VARISCO-VINCENZI - SAER
3 stuetzfuesse hoeehenverstellbar
Fahrwerk nach CE-Norm
Manuelle Ansaugpumpe
Steuergeraet zur kontrolle von:Wassertemperatur vom Motor, Oeltemperatur, Wasserdruck von Pumpe, Zeiteinstellung usw.
Drehzahlkontrolle
Elektrostarter mit Batterie

Sonderausfuehrung auf Anfrage

Elektrische Ansaugpumpe oder Saugstrahler (Pluto)
Arbeitsscheinwerfer
Schallschutzkabine
Seilwinde zum Auf und Ablassen der Ansaugleitung
Hydraulische Stuetzfuesse,Stuetzfuss und Kran fuer Ansaugleitung
Start und Stopp ueber GSM mittels Handy
Breite Reifen



Versione speciale per grandi portate
Version spéciale pour gros débit
Special "High Volume" model
Versión especial para grandes caudales
Motorpumpe fuer grosse Wassermengen
Specialversion för höga volymer

**MOTOR PUMPAR**

Irrimec:s dieseldrivna bevattningspumpar är speciellt anpassade för att användas med bevattningsmaskiner, pivåer och fasta installationer. Irrimec:s pumpbyggnation är uppbyggd på ett chassi på två hjul där chassit också utgör bränsletanken som har en stor tank volym. Pumparna utrustas enligt nedan:

Motoralternativ IVECO - FPT - DEUTZ - JOHN DEERE
Pumpalternativ CAPRARI - ROVATTI - FERRARI - VARISCO-VINCENZI - SAER
Tre stödben med reglerbar höjd
Säkerhetskydd enligt CE normer
Manuell påfyllnads pump
Elektronisk kontrollpanel för kontroll av vattentemperatur, oljetryck, laddning, hög och lågtrycksvakt, tidsstyrning, varvräknare, start och stopp av pumpen
Elektronisk varvräknare
Elektroniskt startsystem komplett med batteri

Extra utrustning

Elektrisk påfyllningspump
Strålkastare
Ljudisolerings kit - inbyggnationskåpa och större ljuddämpare
Kranarm med vinsch för att lyfta sugledningen
Hydraulsystem för hantering av kranarm och stödben
GSM för start stopp och kontroll av pumpenheten
Tryckstyrd pump = pumpen styr själv varvtalet efter önskat tryck
Större hjul
Godkännande för vägtransport.
Automatisk påfyllningspump. (Lämplig vid start med sms)
Möjlighet att special anpassa pumpen efter önskemål
Flödesvakt

Marmitta e cofanatura insonorizzata
Pot d'échappement et protections insonorisantes
Acoustic kit with exhaust silencer and canopy
Insonorización
Schallschutzkabine
Ljudisolerings kit och större ljuddämpare



Versione liquame
Version pour eaux usées
Version for sewage
Versión para aguas residuales
Ausführung für Abwasser
Version för avloppsvatten